



# IMMERSION BLENDER USER GUIDE



# NEED HELP? CONTACT US.

Visit us as [www.blendtec.com](http://www.blendtec.com). If outside of the United States, please contact our international partners for assistance: [www.blendtec.com/international-dealers](http://www.blendtec.com/international-dealers)

TO ACCESS MORE TRANSLATIONS OF THIS  
MANUAL PLEASE SCAN THE QR CODE.



# TABLE OF CONTENTS

SECTION 1

DESCRIPTION.....2

SECTION 2

SAFETY.....2

SECTION 3

INSTRUCTIONS FOR USE.....4

SECTION 4

CLEANING AND MAINTENANCE.....5

SECTION 5

TECHNICAL SPECIFICATIONS.....5

SECTION 6

TROUBLESHOOTING.....5

SECTION 7

WARRANTY.....6

## SECTION 1

### DESCRIPTION:

- |                    |                  |
|--------------------|------------------|
| 1. Speed Control   | 7. Chopper Blade |
| 2. On Switch       | 8. Chopper Bowl  |
| 3. Max Switch      | 9. Whisk Adapter |
| 4. Motor Unit      | 10. Whisk        |
| 5. Blending Wand   | 11. Blending Jar |
| 6. Chopper Adapter |                  |



## SECTION 2

### SAFETY:

**In order to reduce the risk of fire and electric shock and/or injury when using this electrical appliance, basic safety precautions should be followed.**

1. Carefully read all instructions before use.
2. Before plugging into a socket, check whether your voltage corresponds to the rating label of the appliance.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used near children. Children should not use this appliance.
4. Blades are sharp. Handle carefully.
5. Never let the appliance run unattended.
6. If the plug or power cable is damaged, or the appliance is faulty, do not attempt to repair. Please contact a Blendtec® customer service agent.
7. The use of accessory attachments not recommended or sold by the manufacturer may result in fire, electric shock or personal injury.
8. Do not let cord hang over the edge of table or counter. Do not allow cord to touch hot surfaces.
9. Do not plug the appliance into the power supply until it is fully assembled and always unplug before disassembling the appliance or handling the blade.
10. Avoid contact with moving parts.

**11.** Do not operate this appliance for long periods of time. It is not recommended that the appliance is used for longer than one minute at a time. Then take at least a 10 minute break between uses.

**12.** The appliance is not intended for use by anyone (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge.

**13.** Do not process more than three batches without interruption. Let the appliance cool down to room temperature before you continue to process.

**14.** Do not operate outdoors.

**15.** Unplug from outlet when not in use, before putting on or taking off parts, and before cleaning.

**16.** To protect against fire, electric shock and personal injury, do not immerse any part of the blender except Blender Wand in water or other liquid. Do not put motor body, cord, or electrical plug of unit in water or other liquid.

**17.** This appliance is intended for household use only.

**18.** Keep hands and other body parts away from the blades at all times.

**19.** Be certain accessories are securely locked in place before operating appliance.

**20.** When mixing liquids, especially hot liquids, use a tall container or make small quantities to reduce spills and splashes.

**21.** Keep hands and utensils out of the container while blending. Do not attempt to scrape the sides or bottom of a container while the unit is running.

**22.** The unit should only be immersed in liquids the length of the blender bar. Do not submerge beyond the seam of the blending attachment. Do not immerse the motor body.

**23.** Never attempt to remove food from the blade using your finger. If food is lodged in the blade area, unplug the power cord and remove the blender bar from the motor unit. Then use a spatula to clean out any food.

**24.** Do not blend in glass containers.

**25.** Always allow hot food to cool before blending.

**26.** Do not leave unattended.

## SECTION 3

---

# INSTRUCTIONS FOR USE:

### Preliminary checks

**After removing the packaging, make sure the product is completely undamaged, and that all accessories are present. Do not use the appliance if it is visibly damaged.**

When connecting the appliance:

1. Check that the main power supply voltage corresponds to the value indicated on the rating label.
2. If the power socket does not match the plug on the appliance, have the socket replaced with a suitable type, or change the plug by a qualified professional.

### USING THE BLENDER

**A.** Put ingredients in the Blender Jar. To prevent splattering, immerse the blade guard completely in the ingredients.

**B.** Switch the appliance on by pressing either "ON" or "MAX". You can adjust the speed by adjusting the speed slider located on the top when pressing the "ON" switch.

**C.** Blend the ingredients by moving the appliance slowly up, down and in circles.

### USING THE CHOPPER

The Chopper is perfect for fresh fruit and vegetables and can even handle tougher foods like nuts.

**Caution: the blades are very sharp! Be very careful when handling the blade unit.**

**A.** Put the Chopper Blade unit in the Chopper Bowl.

**B.** Put the ingredients in the Chopper Bowl.

**C.** Put the Chopper Adapter onto the Chopper Bowl. Twist the Chopper Bowl to lock.

**D.** Fasten the motor unit onto the Chopper Bowl by twisting until secured.

**E.** Switch the appliance on by pressing either "ON" or "MAX". You can adjust the speed by adjusting the speed slider located on the top button when pressing the ON switch.

### USING THE WHISK

The whisk is intended for whipping cream, beating egg whites, and mixing batters.

**A.** Insert the Whisk into the Whisk Adapter.

**B.** Connect the Wisk Adapter to the Motor Unit.

**C.** Press the "ON" button to activate the hand blender. After approximately 30 seconds, press the "MAX" button to whisk at a higher speed.

## SECTION 4

### CLEANING AND MAINTENANCE:

1. Before cleaning, unplug the appliance and detach the accessories.
2. Wipe the Motor Unit, Chopper Adapter, Whisk Adapter, and Blending Bar with a damp cloth. Do not immerse them in water. All other accessories can be put in the dishwasher or be cleaned with water. See table below.
3. If food is not easily rinsed off the blade or whisk, place a drop of dish detergent in the mixing container with water. Plug cord into outlet. Immerse the blade end portion or whisk and operate the unit for about 10 seconds. Unplug, rinse under running water, and then dry.
4. When not in use, store appliance in a well ventilated dry place to prevent damage to the motor.
5. Not all attachments are dishwasher safe. See table below:

| COMPONENT       | DISH WASHER SAFE? |
|-----------------|-------------------|
| MOTOR UNIT      | NO                |
| BLENDING BAR    | NO                |
| CHOPPER ADAPTER | NO                |
| CHOPPER BLADE   | YES               |
| CHOPPER BOWL    | YES               |
| BLENDING CUP    | YES               |
| WHISK           | YES               |
| WHISK ADAPTER   | NO                |

**Caution: The cutting edges of the blades are very sharp. Use extreme caution while cleaning.**

## SECTION 5

### TECHNICAL SPECIFICATIONS:

MODEL NUMBER: HB-2035T

RATED VOLTAGE: 120V, 60HZ

RATED POWER: 350W

## SECTION 6

### TROUBLESHOOTING:

**Jammed blades: If the blade becomes jammed, do not attempt to operate the motor until the jam has been cleared. Follow the steps below to clear the jam.**

1. Unplug the unit.
2. Remove the object stuck around the blades with a spatula or similar tool being careful of the sharp blades.
3. Plug the unit in again and verify proper operation.

**Unit will not turn on.**

1. Ensure power cord is firmly plugged into the outlet and circuit has power (breaker is not tripped).

**Accessories vibrate excessively or are misaligned.**

1. Ensure accessories are assembled properly and locked into position.

## **SECTION 7**

---

### **WARRANTY DESCRIPTION:**

Warranty information for this product is available at [www.blendtec.com/pages/warranty](http://www.blendtec.com/pages/warranty), by calling customer service at 1-800-748-5400, or by sending a request via mail to: Blendtec, Attn: Warranty Department, 1206 S. 1680 W., Orem, UT 84058.





# ¿NECESITA AYUDA? CONTACTE CON NOSOTROS

Visítenos en [www.blendtec.com](http://www.blendtec.com). Si se encuentra fuera de Estados Unidos, póngase en contacto con nuestros socios internacionales: [www.blendtec.com/international-dealers](http://www.blendtec.com/international-dealers)

PARA ACCEDER A MÁS TRADUCCIONES DE ESTE  
MANUAL, ESCANEE EL CÓDIGO QR.



# ÍNDICE

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| <b>SECCIÓN 1</b>               |    |
| DESCRIPCIÓN.....               | 10 |
| <b>SECCIÓN 2</b>               |    |
| SEGURIDAD.....                 | 10 |
| <b>SECCIÓN 3</b>               |    |
| INSTRUCCIONES DE USO.....      | 12 |
| <b>SECCIÓN 4</b>               |    |
| LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO.....  | 13 |
| <b>SECCIÓN 5</b>               |    |
| ESPECIFICACIONES TÉCNICAS..... | 13 |
| <b>SECCIÓN 6</b>               |    |
| RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS.....   | 13 |
| <b>SECCIÓN 7</b>               |    |
| GARANTÍA.....                  | 14 |

## SECCIÓN 1

### DESCRIPCIÓN:

- |                             |                          |
|-----------------------------|--------------------------|
| 1. Control de velocidad     | 7. Cuchilla picadora     |
| 2. Interruptor de encendido | 8. Recipiente para picar |
| 3. Interruptor de máximo    | 9. Adaptador del         |
| 4. Unidad del motor         | batidor de varillas      |
| 5. Varita mezcladora        | 10. Batir                |
| 6. Adaptador picador        | 11. Jarra mezcladora     |



## SECCIÓN 2

### SEGURIDAD:

**Con el fin de reducir el riesgo de incendio y descarga eléctrica y/o lesiones al utilizar este aparato eléctrico, deben seguirse las precauciones básicas de seguridad.**

1. Lea atentamente todas las instrucciones antes de utilizarlo.
2. Antes de enchufar un aparato, compruebe si su voltaje coincide con el indicado en la etiqueta del aparato.
3. Es necesario supervisar de cerca cualquier aparato que se utilice cerca de niños. Los niños no deben utilizar este aparato.
4. Las cuchillas son afiladas. Maneje con cuidado.
5. No deje nunca el aparato en marcha sin vigilancia.
6. Si el enchufe o el cable de alimentación están dañados, o el aparato está averiado, no intente repararlo. Póngase en contacto con un agente del servicio de atención al cliente de Blendtec®.
7. El uso de accesorios no recomendados o vendidos por el fabricante puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.
8. No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o encimera. No permita que el cable toque superficies calientes.
9. No enchufe el aparato a la red eléctrica hasta que esté completamente montado y desenchúfelo siempre antes de desmontarlo o manipular la cuchilla.
10. Evite el contacto con piezas móviles.

**11.** No utilice este aparato durante períodos de tiempo prolongados. No se recomienda utilizar el aparato durante más de un minuto seguido. Después, descanse al menos 10 minutos entre cada uso.

**12.** El aparato no está destinado a ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos.

**13.** No procese más de tres lotes sin interrupción. Deje que el aparato se enfríe a temperatura ambiente antes de seguir procesando.

**14.** No utilizar al aire libre.

**15.** Desenchúfelo de la toma de corriente cuando no lo utilice, antes de poner o quitar piezas y antes de limpiarlo.

**16.** Para evitar incendios, descargas eléctricas y lesiones personales, no sumerja ninguna pieza de la batidora, excepto el brazo, en agua u otro líquido. No introduzca el cuerpo del motor, el cable o el enchufe eléctrico de la unidad en agua u otro líquido.

**17.** Este aparato está destinado exclusivamente al uso doméstico.

**18.** Mantenga las manos y otras partes del cuerpo alejadas de las cuchillas en todo momento.

**19.** Asegúrese de que los accesorios estén bien bloqueados en su sitio antes de utilizar el aparato.

**20.** Cuando mezcle líquidos, especialmente líquidos calientes, utilice un recipiente alto o haga pequeñas cantidades para reducir los derrames y las salpicaduras.

**21.** Mantenga las manos y los utensilios fuera del recipiente mientras mezcla. No intente raspar las paredes o el fondo de un recipiente mientras la unidad esté en funcionamiento.

**22.** La unidad solo debe sumergirse en líquidos a lo largo de la barra de la batidora. No sumerja más allá de la costura del accesorio mezclador. No sumerja el cuerpo del motor.

**23.** No intente nunca retirar los alimentos de la cuchilla con el dedo. Si hay alimentos atascados en la zona de las cuchillas, desenchufe el cable de alimentación y retire el brazo de la batidora de la unidad motora. A continuación, utilice una espátula para limpiar los restos de comida.

**24.** No mezclar en recipientes de vidrio.

**25.** Deje enfriar siempre los alimentos calientes antes de mezclarlos.

**26.** No dejar sin vigilancia.

# INSTRUCCIONES DE USO:

## Comprobaciones preliminares

**Una vez retirado el embalaje, compruebe que el producto no presenta daños y que están presentes todos los accesorios. No utilice el aparato si está visiblemente dañado.**

Al conectar el aparato:

1. Compruebe que el voltaje de la fuente de alimentación principal se corresponde con el valor indicado en la etiqueta de características.
2. Si la toma de corriente no coincide con el enchufe del aparato, haga sustituir la toma por una de tipo adecuado o cambie el enchufe por un profesional calificado.

## USAR LA BATIDORA

- A. Ponga los ingredientes en la jarra de la batidora. Para evitar salpicaduras, sumerja completamente el protector de la cuchilla en los ingredientes.
- B. Encienda el aparato pulsando "ON" o "MAX". Puede ajustar la velocidad regulando el control deslizante de velocidad situado en la parte superior al pulsar el interruptor "ON" (encendido).
- C. Mezcle los ingredientes moviendo el aparato lentamente hacia arriba, hacia abajo y en círculos.

## USO DE LA PICADORA

La picadora es perfecta para frutas y verduras frescas y puede incluso con alimentos más duros como los frutos secos.

**Atención: ¡las cuchillas están muy afiladas! Tenga mucho cuidado al manipular la unidad de cuchillas.**

- A. Coloque la unidad de cuchillas picadoras en el recipiente picador.
- B. Ponga los ingredientes en el recipiente de la picadora.
- C. Coloque el adaptador de la picadora en el recipiente de la picadora. Gire el vaso picador para bloquearlo.
- D. Fije la unidad motora en el vaso de la picadora girándola hasta que quede asegurada.
- E. Encienda el aparato pulsando "ON" o "MAX". Puede ajustar la velocidad regulando el control deslizante de velocidad situado en el botón superior al pulsar el interruptor de encendido.

## USO DEL BATIDOR

El batidor de varillas está pensado para batir nata, batir claras de huevo y mezclar masas.

- A. Inserte el batidor de varillas en el adaptador para batidor.
- B. Conecte el adaptador del batidor de varillas a la unidad motora.
- C. Pulse el botón "ON" (encendido) para activar la batidora de mano. Después de aproximadamente 30 segundos, pulse el botón "MAX" para batir a mayor velocidad.

## SECCIÓN 4

### LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO:

1. Antes de limpiar el aparato, desenchúfelo y retire los accesorios.
2. Limpie la unidad motora, el adaptador del picador, el adaptador del batidor y la barra de mezcla con un paño húmedo. No los sumerja en agua. Todos los demás accesorios pueden meterse en el lavaplatos o limpiarse con agua. Ver la tabla más abajo.
3. Si los alimentos no se enjuagan fácilmente de la cuchilla o del batidor, ponga una gota de detergente para platos en el recipiente de mezcla con agua. Enchufa el cable a la toma de corriente. Sumerja la parte del extremo de la cuchilla o el batidor y haga funcionar la unidad durante unos 10 segundos. Desenchúfelo, enjuáguelo con agua corriente y séquelo.
4. Cuando no utilice el aparato, guárdelo en un lugar seco y bien ventilado para evitar daños en el motor.
5. No todos los accesorios se pueden lavar en el lavaplatos. Ver la tabla más abajo:

| COMPONENTE            | ¿SE PUEDE LAVAR EN EL LAVAPLATOS? |
|-----------------------|-----------------------------------|
| UNIDAD DEL MOTOR      | NO                                |
| BARRA MEZCLADORA      | NO                                |
| ADAPTADOR PICADOR     | NO                                |
| CUCHILLA PICADORA     | SÍ                                |
| RECIPIENTE PARA PICAR | SÍ                                |
| VASO MEZCLADOR        | SÍ                                |
| BATIR                 | SÍ                                |
| ADAPTADOR BATIDOR     | NO                                |

**Precaución: Los filos de las cuchillas están muy afilados. Extreme las precauciones durante la limpieza.**

## SECCIÓN 5

### ESPECIFICACIONES TÉCNICAS:

NÚMERO DE MODELO: HB-2035T  
 VOLTAJE NOMINAL: 120V, 60HZ  
 POTENCIA NOMINAL: 350W

## SECCIÓN 6

### RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS:

**Cuchillas atascadas: Si la cuchilla se atasca, no intente accionar el motor hasta que se haya solucionado el atasco. Siga los pasos que se indican a continuación para eliminar el atasco.**

1. Desenchufe la unidad.
2. Retire el objeto atascado alrededor de las cuchillas con una espátula o herramienta similar teniendo cuidado con las cuchillas afiladas.
3. Vuelva a enchufar la unidad y compruebe que funciona correctamente.

**La unidad no se encenderá.**

1. Asegúrese de que el cable de alimentación está firmemente enchufado a la toma de corriente y que el circuito tiene corriente (el disyuntor no está activado).

**Los accesorios vibran excesivamente o están desalineados.**

1. Asegúrese de que los accesorios están correctamente montados y bloqueados en su posición.

### **DESCRIPCIÓN DE LA GARANTÍA:**

La información sobre la garantía de este producto está disponible en [www.blendtec.com/pages/warranty](http://www.blendtec.com/pages/warranty), llamando al servicio de atención al cliente al 1-800-748-5400, o enviando una solicitud por correo a: Blendtec, Atn: Departamento de Garantía, 1206 S. 1680 W., Orem, UT 84058.

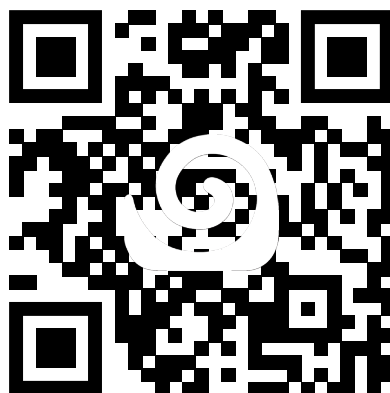




# BESOIN D'AIDE ? NOUS CONTACTER.

Visitez-nous à l'adresse [www.blendtec.com](http://www.blendtec.com). Si vous êtes en dehors des États-Unis,  
veuillez contacter nos partenaires internationaux pour obtenir de l'aide à l'adresse  
[www.blendtec.com/international-dealers](http://www.blendtec.com/international-dealers).

POUR ACCÉDER À D'AUTRES TRADUCTIONS DE CE  
MANUEL, VEUILLEZ SCANNER LE CODE QR.



# TABLE DES MATIÈRES

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| <b>SECTION 1</b>              |    |
| DESCRIPTION.....              | 18 |
| <br><b>SECTION 2</b>          |    |
| SÉCURITÉ.....                 | 18 |
| <br><b>SECTION 3</b>          |    |
| MODE D’EMPLOI.....            | 20 |
| <br><b>SECTION 4</b>          |    |
| NETTOYAGE ET ENTRETIEN.....   | 21 |
| <br><b>SECTION 5</b>          |    |
| SPÉCIFICATION TECHNIQUES..... | 21 |
| <br><b>SECTION 6</b>          |    |
| DÉPANNAGE.....                | 21 |
| <br><b>SECTION 7</b>          |    |
| GARANTIE.....                 | 22 |

## SECTION 1

### DESCRIPTION :

- |                        |                      |
|------------------------|----------------------|
| 1. Commande de vitesse | 7. Lame pour hachoir |
| 2. Interrupteur        | 8. Lame pour hacheur |
| marche / arrêt         | 9. Adaptateur fouet  |
| 3. Interrupteur max    | 10. Fouet            |
| 4. Bloc moteur         | 11. Bocal de mélange |
| 5. Baguette mélangeur  |                      |
| 6. Adaptateur hachoir  |                      |



## SECTION 2

### SÉCURITÉ :

**Afin de réduire le risque d'incendie et d'électrocution et / ou de blessure lors de l'utilisation de cet appareil électrique, des précautions de sécurité de base doivent être respectées.**

1. Lisez attentivement toutes les instructions avant l'utilisation.
2. Avant de brancher sur une prise de courant, vérifiez si votre tension correspond à l'étiquette de l'appareil.
3. Une surveillance étroite est nécessaire lorsqu'un appareil est utilisé à proximité d'enfants. Les enfants ne doivent pas utiliser cet appareil.
4. Les lames sont tranchantes. Manipuler avec soin.
5. Ne jamais laisser l'appareil fonctionner sans surveillance.
6. Si la fiche ou le câble d'alimentation est endommagé, ou si l'appareil est défectueux, n'essayez pas de le réparer. Veuillez contacter un agent du service clientèle de Blendtec®.
7. L'utilisation d'accessoires non recommandés ou vendus par le fabricant peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures.
8. Ne pas laisser le cordon pendre sur le bord de la table ou du comptoir. Ne pas laisser le cordon toucher des surfaces chaudes.
9. Ne branchez pas l'appareil sur le secteur avant qu'il ne soit complètement assemblé et débranchez-le toujours avant de démonter l'appareil ou de manipuler la lame.
10. Évitez le contact avec les pièces mobiles.

**11.** Ne faites pas fonctionner cet appareil pendant de longues périodes. Il n'est pas recommandé d'utiliser l'appareil au-delà d'une minute à la fois. Ensuite, faites une pause d'au moins 10 minutes entre chaque utilisation.

**12.** L'appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances.

**13.** Ne traitez pas plus de trois lots sans interruption. Laissez l'appareil refroidir à la température ambiante avant de poursuivre le traitement.

**14.** Ne pas faire fonctionner à l'extérieur.

**15.** Débranchez la prise lorsqu'elle n'est pas utilisée, avant de mettre ou d'enlever des pièces et avant de la nettoyer.

**16.** Pour vous protéger contre les incendies, les chocs électriques et les blessures, n'immergez aucune partie du mélangeur, à l'exception de la baguette mélangeur, dans l'eau ou tout autre liquide. Ne mettez pas le corps du moteur, le cordon ou la fiche électrique de l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.

**17.** Cet appareil est réservé à un usage domestique.

**18.** Gardez les mains et les autres parties du corps loin des lames à tout moment.

**19.** Assurez-vous que les accessoires sont bien verrouillés en place avant d'utiliser l'appareil.

**20.** Lorsque vous mélangez des liquides, en particulier des liquides chauds, utilisez un récipient haut ou faites de petites quantités pour réduire les déversements et les éclaboussures.

**21.** Gardez les mains et les ustensiles hors du récipient pendant le mélange. N'essayez pas de racler les côtés ou le fond d'un récipient pendant que l'appareil est en marche.

**22.** L'appareil ne doit être immergé dans des liquides que sur la longueur de la barre du mélangeur. Ne pas immerger au-delà du joint de l'accessoire de mélange. Ne pas immerger le corps du moteur.

**23.** Ne jamais essayer de retirer les aliments de la lame avec votre doigt. Si des aliments sont logés dans la zone de la lame, débranchez le cordon d'alimentation et retirez la barre du mélangeur du bloc moteur. Utilisez ensuite une spatule pour nettoyer les aliments.

**24.** Ne pas mélanger dans des récipients en verre.

**25.** Laissez toujours refroidir les aliments chauds avant de les mélanger.

**26.** Ne pas laisser sans surveillance.

## SECTION 3

---

### MODE D'EMPLOI :

#### Contrôles préliminaires

**Après avoir retiré l'emballage, assurez-vous que le produit n'est pas endommagé et que tous les accessoires sont présents. N'utilisez pas l'appareil s'il est visiblement endommagé.**

Lors du branchement de l'appareil :

- 1.** Vérifiez que la tension de l'alimentation principale correspond à la valeur indiquée sur la plaque signalétique.
- 2.** Si la prise de courant ne correspond pas à la fiche de l'appareil, faites remplacer la prise par un type approprié ou faites changer la fiche par un professionnel qualifié.

#### UTILISATION DU MÉLANGEUR

- A.** Mettez les ingrédients dans le bocal du mélangeur. Pour éviter les éclaboussures, immergez complètement le protège-lame dans les ingrédients.
- B.** Mettez l'appareil en marche en appuyant sur « ON » ou « MAX ». Vous pouvez régler la vitesse en ajustant le curseur de vitesse situé sur le dessus lorsque vous appuyez sur l'interrupteur « ON ».
- C.** Mélangez les ingrédients en déplaçant lentement l'appareil de haut en bas et en cercle.

#### UTILISATION DU HACHOIR

Le hachoir est parfait pour les fruits et légumes frais et peut même traiter des aliments plus difficiles comme les noix.

**Attention : les lames sont très tranchantes! Faites très attention lorsque vous manipulez l'unité de lame.**

- A.** Placez l'unité de lames pour hachoir dans le bol hachoir.
- B.** Mettez les ingrédients dans le bol hachoir.
- C.** Placez l'adaptateur hachoir sur le bol hachoir. Tournez le bol hachoir pour le verrouiller.
- D.** Fixez le bloc moteur sur le bol hachoir en la tournant jusqu'à ce qu'elle soit bien fixée.
- E.** Mettez l'appareil en marche en appuyant sur « ON » ou « MAX ». Vous pouvez régler la vitesse en ajustant le curseur de vitesse situé sur le bouton supérieur lorsque vous appuyez sur l'interrupteur « ON ».

#### UTILISATION DU FOUET

LE FOUET EST DESTINÉ À FOUETTER LA CRÈME, À MONTER LES BLANCS D'ŒUFS ET À MÉLANGER LES PÂTES.

- A.** Insérez le fouet dans l'adaptateur pour fouet.
- B.** Connectez l'adaptateur pour fouet au bloc moteur.
- C.** Appuyez sur le bouton « ON » pour activer le mélangeur plongeant. Après environ 30 secondes, appuyez sur le bouton « MAX » pour fouetter à une vitesse plus élevée.

## SECTION 4

### NETTOYAGE ET ENTRETIEN :

1. Avant le nettoyage, débranchez l'appareil et détachez les accessoires.
2. Essuyez le bloc moteur, l'adaptateur pour hacheur, l'adaptateur pour fouet et la barre de mélange avec un chiffon humide. Ne pas les immerger dans l'eau. Tous les autres accessoires peuvent être mis au lave-vaisselle ou être nettoyés à l'eau. Voir le tableau ci-dessous.
3. Si les aliments ne sont pas facilement rincés de la lame ou du fouet, mettez une goutte de détergent à vaisselle dans le récipient de mélange avec de l'eau. Branchez le cordon dans la prise de courant. Immergez la partie terminale de la lame ou le fouet et faites fonctionner l'appareil pendant environ 10 secondes. Débranchez, rincez à l'eau courante, puis séchez.
4. Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil, rangez-le dans un endroit sec et bien ventilé pour éviter d'endommager le moteur.
5. Les accessoires ne sont pas tous compatibles avec le lave-vaisselle. Voir le tableau ci-dessous :

| COMPOSANT          | SANS RISQUE POUR LE LAVE-VAISSELLE ? |
|--------------------|--------------------------------------|
| BLOC MOTEUR        | NON                                  |
| BARRE DE MÉLANGE   | NON                                  |
| ADAPTATEUR HACHOIR | NON                                  |
| LAME POUR HACHOIR  | OUI                                  |
| BOL HACHOIR        | OUI                                  |
| GOBELET MÉLANGEUR  | OUI                                  |
| FOUET              | OUI                                  |
| ADAPTATEUR FOUET   | NON                                  |

**Attention : Les tranchants des lames sont très aiguisés Faites preuve d'une extrême prudence lors du nettoyage.**

## SECTION 5

### SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES :

NUMÉRO DU MODÈLE : HB-2035T

TENSION NOMINALE : 120 V, 60 HZ

PUISSANCE NOMINALE : 350 W

## SECTION 6

### DÉPANNAGE

**Lames coincées : Si la lame se coince, n'essayez pas de faire fonctionner le moteur tant que le blocage n'a pas été éliminé. Suivez les étapes ci-dessous pour éliminer le bouchage.**

1. Débranchez l'appareil.
2. Retirez l'objet coincé autour des lames avec une spatule ou un outil similaire en faisant attention aux lames tranchantes.
3. Rebranchez l'appareil et vérifiez son bon fonctionnement.

**L'unité ne s'allume pas.**

1. Assurez-vous que le cordon d'alimentation est fermement branché dans la prise et que le circuit est alimenté (le disjoncteur n'est pas déclenché).

**Les accessoires vibrent excessivement ou sont mal alignés.**

1. Assurez-vous que les accessoires sont assemblés correctement et verrouillés en position.

## **SECTION 7**

---

### **DESCRIPTION DE LA GARANTIE :**

Les informations relatives à la garantie de ce produit sont disponibles sur le site [www.blendtec.com/pages/warranty](http://www.blendtec.com/pages/warranty), en appelant le service clientèle au 1-800-748-5400, ou en envoyant une demande par courrier à l'adresse suivante : Blendtec, à l'attention de : Département des garanties, 1206 S. 1680 W., Orem, UT 84058.











1206 S. 1680 W. OREM, UT 84058  
[WWW.BLENDTEC.COM](http://WWW.BLENDTEC.COM)

OWN-RD-206 A02 OWNERS MANUAL HAND BLENDER ENGLISH FRENCH SPANISH